



地址: JL.GUNUNG SAHARI XI No.291 JAKARTA 10720 Email: redaksi.guojiribao@gmail.com, guojiribao.klan@gmail.com 电话: (62-21) 626 5566(总机) 广告热线: 021-6009088 传真: 广告部: 626 1866 编辑部: 626 1366 发行部: 626 1766 Lt.Hs

國際日報

一报在手 能知天下事
NO:106303748

一九八一年创刊

www.guojiribao.com
PT. INTER MEDIA PROMOSINDO



台湾佛教慈济基金会印尼分会
YAYASAN BUDDHA TZU CHI INDONESIA

莫因他人批评的话，
而失去热心。

恭录自证严法师静思语

总统与防长等进行宰牲节祈祷

▼ 7月10日，佐科维总统(右三)和国防部长普拉波沃(左三)及宪法法院院长乌斯曼(左)等，在独立(Istiqlal)清真寺进行伊斯兰历1443年宰牲节祈祷活动。



卢虎、雷特诺与王毅共同主持印中高级别对话合作机制第二次会议

7月9日，国务委员兼外长王毅(中)在巴厘岛同印尼对华合作牵头人、统筹部长卢虎(左)共同主持中印尼高级别对话合作机制第二次会议，印尼外长雷特诺出席。新华社记者 徐钦 摄

总统再呼吁民众戴上口罩

促各地方政府鼓励社民注射加强剂疫苗

【本报讯】佐科维总统于7月10日在雅加达中区独立(Istiqlal)清真寺主持宰牲节祈祷仪式后表示，他再次呼吁社会民众，由于新冠疫情至今仍未结束，因此不论在室内

或者在户外都必须戴上口罩。佐科维说：“我提醒大家，新冠病毒大流行仍在肆虐中，因此不论在室内或在户外仍必须戴上口罩。”佐科维强调，特别是具有

高度民众流动性的大城市的地方政府，应鼓励社民注射加强剂疫苗，以遏制我国新冠病毒大流行的散播。他说：“我仍提醒各省及各市区政府，包括国军及警察，应持续实行接种加强剂的措施，因为当前的情况确实需要这么做。”

根据政府的报告，直至7月9日下午6时为止，已接受接种疫苗的民众共2亿1731万197人，或占接种疫苗目标总数的96.86%。至于已接种第二剂疫苗的民众共1亿6933万480人或占81.31%。接着是已接种第三剂疫苗或

加强剂的民众共5178万4125人或占24.86%。直至7月9日中午12时为止，单日阳性病例共2705例，因此自佐科维总统于2020年3月2日公布首次的新冠病例以来，我国的新冠病例共610万8729例。(Ing)

芝玛墟土地局官员涉嫌非法征税 每份土地证敲诈勒索30万至300万盾

【本报讯】土地和空间规划部长/国家土地局(ATR/BPN)负责人哈迪(Hadi Tjahjanto)回应了有关芝玛墟土地局官员涉嫌非法征税而被现场抓捕的经历。

哈迪说，他已通过国家土地局监察长跟进了这一消息，如果之后在法律程序中证实是错误的，他会毫不犹豫地解雇犯罪官员。

哈迪解释说，在每次访问

该地区时，他总是警告他的下属不要进行非法征税(敲诈勒索)。他将继续对国家土地局内部的改进进行内部评估。

国家土地局负责人进行的一种评估形式是直接访问涉嫌勒索的地点。他直接到现场交出土地证书，并确保没有敲诈勒索行为。

哈迪说，昨天我还访问了一个据称存在敲诈勒索的地区，我挨家挨户询问公众，这还没有得到证实。但同样，如果有人在国家土地局敲诈勒索，我会毫不犹豫地解雇他们。

本周，简名为IW的芝玛墟市国家土地局官员被当地检察官现场抓捕，在抓捕行动中缴获现金3540万盾。

此案源于一份社区报告。分发给当地居民的每份土地证被敲诈勒索30万盾至300万盾。(Irw)

雷特诺在G20外长会议上重申 世界各国应共同协商应对全球性问题

【本报讯】外交部长雷特诺周五(8/7)在巴厘岛努沙杜瓦举行的G20外长会议上提到了俄罗斯入侵乌克兰对发展中国家产生的不良影响。当时，俄罗斯外长拉夫罗夫和美国外长布林肯也在场。

雷特诺说，由于俄乌战争，世界再次面临与粮食和能源危机相关的巨大挑战，同时乌克兰在过去两年中还没有从新冠病毒大流行中恢复过来。

他认为，在这种情况下，财政能力有限的国家无法提供补贴，从而导致本国粮食价格暴涨。

雷特诺在巴厘岛努沙杜瓦举行的G20外长会议上重申，全球粮食、能源和财政领域都感受到了连锁反应。像往常一样，发展中国家和低收入

国家受到的影响最大。受这一系列全球性挑战和问题影响，预计2022年世界经济增速将放缓至2.9%。其实一些国际机构预测2022年将是复苏之年。

此外，发展中国家的通货膨胀率可能高达8.7%。雷特诺质疑，我们能靠自己解决这个全球性问题吗？答案是肯定的。全球性挑战需要全球性的解决方案。但老实说，我们不能否认，世界各国越来越难坐在一起，共同协商全球性解决方案。

雷特诺不否认，当前的世界形势使人们对多边主义应对全球挑战的能力及其有效失去了信心。

雷特诺说，多边主义并不完美。但一个没有多边主义的世界会更糟。如果没有差

异，单边主义将成为常态。因此，强者将占据最大份额。

这当然不是我们想要的。我们都有责任让多边主义继续下去。她解释说，多边主义是对所有国家不分大小贫富，都一视同仁的唯一机制。

雷特诺表示，所有国家无论大小，地处南北，发达和发展中国家的声音都必须被听到。这就是为什么印度尼西亚作为二十国集团(G20)主席国首次邀请了来自小岛屿的发展中国家、太平洋岛国论坛(PIF)、加勒比共同体(CARICOM)和非洲联盟的代表出席会议。

因为在这个两极分化的世界里，小国的利益和他们的关切也很重要。多边主义是有效协调应对全球挑战的唯一途径。

印尼旅游部推荐咖啡
PREMIUM QUALITY
AUTHENTIC
INDONESIAN
印尼猫屎咖啡

100% PURE

KOPITIAM

Jakarta - The Food Hall, Jakarta Bush, Gajah Mada, Jakarta Bush Plaza, AEON Kamuchik Kemang, Grand Lucky, Market City PIK, Farmers Market, Ranch Market, Rezeki Fresh Market, Bandung - Borma Dago, SM Setiabudi, Tiara Mini Mart, Ujenk Mart

For more info or purchase: (+6221) 666 0 522

國際日報官網

QR Code

https://guojiribao.com/

雷特诺强调说，因此，让我们尽最大努力加强战略互信和相互尊重，维护我们自1945年联合国成立以来建立的所有基础和原则。(Irw)

LARUTAN PENYEGAR CAP BADAQ

犀牛牌清涼飲，選用多種中藥材精製而成。
功能：解除內熱、生津止渴、清心降火、清咽潤喉(清咽)。
主治：虛火內熱、喉舌乾燥、口腔發炎。

備有8種不同的天然果味：
荔枝、橙子、草莓、葡萄、蘋果、哈密瓜、番石榴、檸檬。

犀牛牌清涼飲
是家喻戶曉之解熱飲品。

備有2種粉包裝沖劑：酸檸檬、番石榴。

PT SINDE BUDI SENTOSA 永安藥業集團
PHARMACEUTICAL INDUSTRIES
Phone: 62-21 650-7879, Fax: 62-21 650-8126, E-mail: customercare@sindebudi.com

本企業已榮獲 ISO 22000:2018 國際標準 食品安全 管理系統證書
ISO 9001:2015 質量

不含色素 不含防腐劑